

INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION
COMMISSION ÉLECTROTECHNIQUE INTERNATIONALE

IEC 60691
Edition 4.0 2015-10

IEC 60691
Édition 4.0 2015-10

Thermal-links – Requirements and application
guide

Protecteurs thermiques – Exigences et guide
d'application

C O R R I G E N D U M 1

Corrections to the French version appear after the English text.

Les corrections à la version française sont données après le texte anglais.

Replace the existing Table 1 with the following new Table:

Table 1 – Test schedule

[illegible]

Remplacer le Tableau 1 existant par le nouveau tableau suivant:

Tableau 1 – Programme d'essai

Article ou paragraphe	Essai	Groupes d'échantillons											
		A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	
7 a	Marquage (essai de frottement)	X	X										
7 a	Marquage (examen visuel seulement)	X	X										
9 Exigences de construction													
9.2.2 a	Efforts de traction	X											
9.2.3 a	Effort de poussée		X										
9.2.4 a	Effort de torsion			X									
9.6 a	Résistance au cheminement											X	
9.7 a	Lignes de fuite et distances d'isolement						X	X					
9.8	Cycle de conditionnement en température et en humidité	X	X	X			X	X					
10 Exigences d'ordre électrique													
10.1	Rigidité diélectrique (si applicable)	X	X	X			X	X					
10.2	Résistance d'isolement (si applicable)	X	X	X			X	X					
10.3	Courant de coupure						X	X					
10.4	Surcharge en courant pulsé	X	X						X				
11 Essais de températures													
11.2	Contrôle de T_h											X	
11.3	Contrôle de T_f	X		X									
11.4	Contrôle de T_m suivi par l'essai diélectrique et résistance			X	X								
11.5	Vieillessement phase 1 (facultative) 21 jours phase 2 (obligatoire) 21 jours phase 3 (obligatoire) 14 jours phase 4 (obligatoire) 7 jours phase 5 (obligatoire) 7 jours phase 6 (obligatoire) 24 heures		X			X			X	X	X		
10.1	Rigidité diélectrique	X	X			X	X	X	X	X	X		
10.2	Résistance d'isolement	X	X			X	X	X	X	X	X		
12 Protection contre la rouille													
12 a	Protection contre la rouille (parties en métaux ferreux)	X	X	X									
Si les conditions de tension, de puissance et de courant de 10.3.2.3, 10.3.2.4 et 10.3.2.5 ne sont pas couvertes par un essai, il convient de soumettre à essai un minimum de trois échantillons pour chaque condition.													
a Dans le cas d'essais d'une série homogène, ces essais peuvent ne pas être effectués pour les valeurs assignées intermédiaires.													